32013R0290

L 87/2 SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE 27.3.2013.

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 290/2013

od 26. ožujka 2013.

o 190. izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 881/2002 o uvođenju određenih posebnih mjera ograničavanja protiv određenih osoba i subjekata povezanih s mrežom Al Qaidom

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 881/2002 od 27. svibnja 2002. o uvođenju određenih posebnih mjera ograničavanja protiv određenih osoba i subjekata povezanih s mrežom Al-Qaidom ([1]), a posebno njezin članak 7. stavak 1. točku (a), članak 7.a stavak 1. i članak 7.a stavak 5.,

budući da:

(1) Prilog I. Uredbi (EZ) br. 881/2002 navodi popis osoba, skupina i subjekata na koje se odnosi zamrzavanje financijskih sredstava i gospodarskih izvora sukladno toj Uredbi.

(2) Odbor za sankcije Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda (VSUN) 18. ožujka 2013. odlučio je ukloniti jednu fizičku osobu sa svog popisa osoba, skupina i subjekata na koje bi trebalo primjenjivati zamrzavanje financijskih sredstava i gospodarskih izvora. Odbor za sankcije VSUN-a 19. ožujka 2013. odlučio je dodati jedan subjekt na popis. Nadalje, Odbor za sankcije VSUN-a 15. ožujka 2013. odlučio je izmijeniti tri subjekta na popisu.

(3) Prilog I. Uredbi (EZ) br. 881/2002 trebalo bi stoga na odgovarajući način ažurirati.

(4) Kako bi se osigurala učinkovitost mjera predviđenih ovom Uredbom, ova Uredba trebala bi stupiti na snagu odmah,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Prilog I. Uredbi (EZ) br. 881/2002 mijenja se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 26. ožujka 2013.

Za Komisiju,
u ime predsjednika,
Voditelj službe za instrumente vanjske politike

([1]) SL L 139, 29.5.2002., str. 9.

PRILOG

Prilog I. Uredbi (EZ) br. 881/2002 mijenja se kako slijedi:

1. Sljedeći se unos dodaje pod naslov „Pravne osobe, skupine i subjekti”:

„Ansar Eddine (*alias* Ansar Dine). Adresa: Mali. Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 20.3.2013.”

2. Briše se sljedeći se unos pod naslovom „Fizičke osobe”:

„Abdelghani **Mzoudi** (*alias* (a) Abdelghani Mazwati, (b) Abdelghani Mazuti, (c) Talha). Adresa: Maroko. Datum rođenja: 6.12.1972. Mjesto rođenja: Marakeš (Maroko). Državljanstvo: marokansko. Broj putovnice: F 879 567 (marokanska putovnica izdana u Marakešu, Maroku, 29.4.1992.). Nacionalni identifikacijski broj: E 427 689 (marokanska nacionalna osobna iskaznica, koju je 20.3.2001. izdao marokanski Generalni konzulat u Düsseldorfu, Njemačka). Ostali podaci: (a) Ime oca je Abdeslam Ahmed; (b) Ime majke je Aicha Hammou; (c) nakon oslobođenja od optužbi u lipnju 2005. je napustio Njemačku i otišao u Maroko. Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 10.6.2003.”

3. Unos „Hassan Dahir **Aweys** (*alias* (a) Ali, Sheikh Hassan Dahir Aweys, (b) Awes, Shaykh Hassan Dahir, (c) Hassen Dahir Aweyes, (d) Ahmed Dahir Aweys, (e) Mohammed Hassan Ibrahim, (f) Aweys Hassan Dahir, (g) Hassan Tahir Oais, (h) Hassan Tahir Uways, (i) Hassan Dahir Awes, (j) Sheikh Aweys, (k) Sheikh Hassan, (l) Sheikh Hassan Dahir Aweys). Titula: (a) šeik, (b) pukovnik. Adresa: Somalija. Datum rođenja: 1935. Mjesto rođenja: Somalija. Državljanstvo: somalijsko. Ostali podaci: (a) navodno se nalazi u Eritreji od 12. studenog 2007.; (b) obiteljska pozadina: dolazi iz Hawiya, Habergdir, klana Ayr; (c) visoki vođa organizacija Al-Itihaad Al-Islamiya (AIAI) i Hizbul Islam u Somaliji; (d) od 12. travnja 2010. također podliježe mjerama određenima u Uredbi (EU) br. 356/2010 koja se odnosi na Somaliju i Eritreju. Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 9.11.2001.” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Hassan Dahir **Aweys** (*alias* (a) Ali, Sheikh Hassan Dahir Aweys, (b) Awes, Shaykh Hassan Dahir, (c) Hassen Dahir Aweyes, (d) Ahmed Dahir Aweys, (e) Mohammed Hassan Ibrahim, (f) Aweys Hassan Dahir, (g) Hassan Tahir Oais, (h) Hassan Tahir Uways, (i) Hassan Dahir Awes, (j) Sheikh Aweys, (k) Sheikh Hassan, (l) Sheikh Hassan Dahir Aweys). Titula: (a) šeik, (b) pukovnik. Adresa: Somalija. Datum rođenja: 1935. Mjesto rođenja: Somalija. Državljanstvo: somalijsko. Ostali podaci: (a) južna Somalija (od studenoga 2012.), (b) navodno se od studenoga 2007. nalazi u Eritreji. Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 9.11.2001.”

4. Unos „Hassan Abdullah Hersi **Al-Turki** (*alias* (a) Hassan Turki, (b) Hassen Abdelle Fihiye, (c) Sheikh Hassan Abdullah Fahaih, (d) Hassan Al- Turki, (e) Hassan Abdillahi Hersi Turki, (f) Sheikh Hassan Turki, (g) Xasan Cabdilaahi Xirsi, (h) Xasan Cabdulle Xirsi). Datum rođenja: oko 1944. Mjesto rođenja: područje V, Etiopija (područje Ogaden u istočnoj Etiopiji). Državljanstvo: somalijsko. Ostali podaci: (a) navodno je aktivan u južnoj Somaliji, niža Juba pokraj Kismaya, većinom u Jilibu i Burgabu od studenog 2007.; (b) obiteljska pozadina: iz klana Ogaden, podklana Reer-Abdille; (c) dio vodstva organizacije Al-Itihaad Al-Islamiya (AIAI); (d) podliježe mjerama određenima u Uredbi (EU) br. 356/2010 koja se odnosi na Somaliju. Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 6.7.2004.” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Hassan Abdullah Hersi **Al-Turki** (*alias* (a) Hassan Turki, (b) Hassen Abdelle Fihiye, (c) Sheikh Hassan Abdullah Fahaih, (d) Hassan Al- Turki, (e) Hassan Abdillahi Hersi Turki, (f) Sheikh Hassan Turki, (g) Xasan Cabdilaahi Xirsi, (h) Xasan Cabdulle Xirsi). Datum rođenja: oko 1944. Mjesto rođenja: područje V, Etiopija (područje Ogaden u istočnoj Etiopiji). Državljanstvo: somalijsko. Adresa: Navodno se nalazi u južnoj Somaliji, niža Juba pokraj Kismaya, većinom u Jilibu i Burgabu od studenog 2012. Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 6.7.2004.”

5. Unos „Al-Itihaad Al-Islamiya/AIAI. (*alias* AIAI). Ostali podaci: (a) navodno djeluje u Somaliji i Etiopiji; (b) u vodstvo su uključeni Hassan Abdullah Hersi Al-Turki i Hassan Dahir Aweys; (c) AIAI prima financijska sredstva preko zaklade Al-Haramain Islamic Foundation (Somalija). Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 6.10.2001.” pod naslovom „Pravne osobe, skupine i subjekti” zamjenjuje se sljedećim:

„Al-Itihaad Al-Islamiya/AIAI (*alias* AIAI). Ostali podaci: navodno djeluje u Somaliji i Etiopiji. Datum uvrštenja na popis iz članka 2.a stavka 4. točke (b): 6.10.2001.”